



جمعية السنبابل لرعاية الأيتام
Al Sanabel Orphans Care Society

التقرير السنوي للعام

2024

• عطاء متواصل •



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

« وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْيَتَامَىٰ قُلْ إِصْلَاحٌ لَّهُمْ خَيْرٌ »

سورة البقرة - ٢٢٠

In the Name of Allah,
The Merciful, The Compassionate "And they ask you concerning
orphans. Say: The best thing is to work honestly in their Property"

Sorat Al Baqarah - 220

قال رسول الله ﷺ :

« أَنَا وَكَافِلُ الْيَتِيمِ كَهَاتَيْنِ فِي الْجَنَّةِ، وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ وَالْوُسْطَى، وَفَرَّقَ بَيْنَهُمَا قَلِيلًا »
رواه البخاري

Prophet Mohammed (PBUH) said:
“Myself and the caretaker of an orphan will be in
Paradise like this,” and he held his two fingers together.

Sahih Al Bukhari 5659.

الحمد لله رب العالمين الذي أوصى باليتيم فقال في محكم التنزيل «ويسألونك عن اليتامى قل إصلاح لهم خير» والصلاة والسلام على أشرف الأنبياء والمرسلين سيدنا محمد وعلى آله وصحبه والتابعين لهم بإحسان إلى يوم الدين، قرن كافل اليتيم معه في الجنة حين قال «أنا وكافل اليتيم في الجنة كهاتين وأشار بالسبابة والوسطى وفرج بينهما».

تسعى السنابل ومنذ نشأتها في العام ١٩٩٩م بعون من الله وكرمه وبفضل أهل الجود والإحسان أحببتنا وشركائنا في العطاء تسعى لأن تبذل كل مافي وسعها لتحقيق رؤيتها، مستعينة في ذلك بتنفيذ أهدافها وإيماناً بقيمتها لتحقيق ماتصبوا إليه في توفير أفضل رعاية لأيتام البحرين، فله الحمد والمنة لكل ما تحقق من إنجازات هي محل فخر واعتزاز لنا جميعاً.

لذا يسعدنا ويشرفنا أن نضع بين أيديكم هذا الكتيب الذي سعينا قدر المستطاع أن يكون مفصلاً وشاملاً للتعريف بالسنابل وبما قدمته من مشاريع خيرية أستفاد منها أبنائنا الأيتام وأفراد أسرهم على جميع المستويات خلال العام ٢٠٢٤.

ختاماً ... نسأل الله سبحانه وتعالى أن يتقبل هذا العمل ويبارك فيه والذي هو بعض طموحاتنا وقليل من آمالنا، وأن يرزقنا وإياكم مرافقة المصطفى في الجنة مصداقاً لقوله ﷺ: «من مسح رأس يتيم لم يمسحه إلا الله، كان له بكل شعرة مرت عليها يده حسنات، ومن أحسن إلى يتيمة أو يتيم عنده كنت أنا وهو في الجنة كهاتين، وفرج بين إصبعيه السبابة والوسطى».

We give praise to the most gracious God; the God who has commanded us to take care of the orphan, and whose Holy Book says: "And they ask you about orphans. Say, "Improvement for them is best".

Moreover, we ask God to have his peace and blessings upon his most praise-worthy of prophets, Prophet Muhammed (PBUH), and on his kin, companions, and on those who followed him truly, from his time to the Day of Judgement.

We take out the time to deeply remember our Prophet's words: "Myself and the caretaker of an orphan will be in Paradise like this," and he held his two fingers together.

Since its establishment in 1999, Al Sanabel, with God's grace, and the benevolence of our most generous partners, has taken every effort to do what it can to achieve its vision and its goals, as it deeply believes in its values of doing the best for Bahrain's orphans. Thus, we thank God for all the achievements which we take pride of.

So, it gives us immense pleasure to provide you with this booklet, which we've done are best to make it as detailed and comprehensive as possible, to introduce Al Sanabel and its charitable projects, that our orphan children benefit from as well as their families on all levels, in 2024.

To conclude, we ask God the most gracious to accept this work and bless it, which is among our goals and hopes, and so do we ask him to bless us and yourselves with the companionship of the Prophet in heaven, as the Hadith indicates: "Whoever runs his hands on the head of an orphan, for the sake of God, he's rewarded with as much Merit as every hair he passed his hands on. And whoever did good to an orphan, they would be with myself in Heaven such as those, and he drew together his Index and Middle finger."



عدنان بن عبد الله القطان
رئيس مجلس الإدارة

Adnan Bin Abdulla Alqattan
Chairman of the Board of Directors

أعضاء مجلس الإدارة

الدورة السابعة ٢٠٢٤ - ٢٠٢٥

Board of Directors

7Th Session 2024 - 2025



الشيخ عدنان بن عبدالله القطان
رئيس مجلس الإدارة

Shaikh Adnan bin Abdulla Alqattan
Chairman of the Board of Directors



صاحب المعالي الشيخ سلمان بن عبدالله بن حمد آل خليفة
الرئيس الفخري

His Excellency Shaikh Salman bin Abdulla bin Hamad Al Khalifa
Honorary President



عارف جاسم بن سند
الأمين المالي

Arif Jassim bin Sanad
Treasury



عبدالله عبدالرحيم بوجيري
أمين السر

Abdulla A. Raheem Bucheeri
Secretary



يوسف عبدالله العماري
نائب رئيس مجلس الإدارة

Yusuf Abdulla Al Ammari
Vice Chairman



أنور محمد مراد
عضو - رئيس لجنة الاستثمار

Anwar Mohammed Murad
Member - Head of Investment Committee



عبد الجليل علي عبدالله
عضو - رئيس قسم رعاية الأيتام

A. Jaleel Ali Al Abdulla
Member - Head of Orphan Care Section



عبدالله أحمد الأحمد
عضو

Abdulla Ahmad Al Ahmadi
Member



يوسف أحمد الحميد
عضو

Yusuf Ahmad Al Mahmeed
Member



ناصر علي الأهلي
عضو

Nasser Ali Alahli
Member



عادل علي داوود
عضو

Adel Ali Dawood
Member



عدنان محمد الحمادي
عضو

Adnan Mohammed Al Hammadi
Member



جمعية السنابل لرعاية الأيتام
AL SANABEL ORPHAN CARE SOCIETY



جمعية السنابل لرعاية الأيتام
AL SANABEL ORPHAN CARE SOCIETY



Definition:

Charitable society established in the Kingdom of Bahrain on 7th June, 1999 under Registration No.2/M/KH99 and was licensed under Licence No. (10) of 1999 issued on 27th June, 1999 under the name of Al Sanabel Orphans Care Organisation.

On 7th Saffar, 1432 Hijra corresponding to 11th January, 2011 Resolution No.(4) of 2011 was issued concerning the Conversion of the Organisation into Al Sanabel Orphans Care Society licensed under Licence No. (C/S/83).

التعريف بالسنابل:

جمعية خيرية تأسست في مملكة البحرين بتاريخ ٧ يونيو ١٩٩٩م تحت قيد رقم ٢/م/٩٩٩ وصدر قرار الترخيص تحت رقم (١٠) لسنة ١٩٩٩م بتاريخ ٢٧ يونيو ١٩٩٩م تحت مسمى مؤسسة السنابل لرعاية الأيتام.

وفي ٧ صفر ١٤٣٢هـ الموافق ١١ يناير ٢٠١١م صدر قرار رقم (٤) لسنة ٢٠١١م بشأن تحول المؤسسة إلى جمعية السنابل لرعاية الأيتام تحت قيد رقم خ/ج/٨٣.

General Assembly:

The General Assembly is the highest authority for drawing up the Society's policy and monitoring its application. Its resolutions are applicable to its departments, committees and members.

The General Assembly consists of all the active members who have fulfilled their obligations according to the Society's Constitution.

الجمعية العمومية:

السلطة العليا في رسم سياسة الجمعية ومراقبة تطبيقها وتسري قراراتها على أجهزتها ولجانها وأعضائها، وتتكون من جميع الأعضاء العاملين الذين أوفوا بالالتزامات المفروضة عليهم وفقاً للنظام الأساسي للجمعية.

Board of Directors:

The Board of Directors is the Society's executive authority and implements the policies drawn up by the General Assembly and its resolutions for the realization of the Society's legitimate objectives.

The Board of Directors consists of 11 members to be elected by the General Assembly from its members for a two-year term which is renewable for another term(s). Members are elected by a secret ballot.

مجلس الإدارة:

السلطة التنفيذية ويقوم بتنفيذ السياسات التي ترسمها الجمعية العمومية وتنفيذ قراراتها لتحقيق الأغراض المشروعة للجمعية، ويتكون مجلس الإدارة من أحد عشر عضواً تنتخبهم الجمعية العمومية من بين أعضائها لمدة سنتين قابلة للتجديد مدة أو مدداً أخرى ويتم انتخابهم بالاقتراع السري المباشر.

Office Staff:

It consists of: Chairman of the Board of Directors, Vice Chairman, Secretary, Treasury.

هيئة المكتب:

يتكون من: رئيس مجلس الإدارة ونائبه بالإضافة إلى الأمين المالي وأمين السر.

Executive management:

It consists of :The CEO, heads of departments and employees.

الإدارة التنفيذية:

تتكون من: المدير التنفيذي، رؤساء الأقسام والموظفين.

رؤيتنا:

تقديم أفضل رعاية شاملة لأيتام البحرين

Our Vision:

To Render The Best Care for The Orphans of Bahrain

أهدافنا:

- 1- رعاية الأيتام المحتاجين ومتابعة تنشئتهم التنشئة الصحيحة ليكونوا مواطنين صالحين ومنتجين وليساهموا بشكل فعال في نمو وازدهار المجتمع.
- 2- توفير الرعاية الشاملة لهؤلاء الأيتام المحتاجين.
- 3- توثيق علاقة الأيتام بأفراد أسرهم وتعميق تفاعلهم مع محيطهم الاجتماعي مما يتيح لهم التوافق النفسي والتكيف الاجتماعي.
- 4- توثيق العلاقة والتعاون مع المؤسسات العامة والخاصة العاملة في مجال خدمة الأيتام.

Our Objectives:

1. To provide care to needy orphans and to ensure that they are raised properly to become good and productive citizens who can effectively contribute to the growth of their community.
2. To provide The Best care to the needy orphans.
3. To foster closer relations between orphans and their families to promote closer relations within the community which would enhance emotional adaptation and social integration.
4. To strengthen relations and co-operation with public and private organizations involved in the field of orphan care.

قيمنا:

- تؤمن السنابل بالقيم الإسلامية، التي تستمد منها وتعتمد عليها في جميع أعمالها الخيرية ومشاريعها التنموية في خدمة ورعاية الأيتام الذين هم محور عملها، وتهتم بشكل خاص في عملها بالقيم التالية:
- 1- إن رعاية وكفالة الأيتام ورسم البسمة على وجوههم، من أحب الأعمال إلى الله سبحانه وتعالى.
 - 2- تقديم الرعاية الشاملة هي السبيل الأمثل في كفالة الأيتام.
 - 3- إن رعاية وكفالة اليتيم لا يمكن أن تؤتي ثمارها المرجوة إلا بتكاتف جميع أطراف المجتمع، ومد جسور التعاون فيما بينهم.
 - 4- إن الأيتام يمثلون شريحة هامة من شرائح المجتمع ينبغي توفير الرعاية لهم لضمان مساهمتهم بفعالية في التنمية البشرية للمجتمع.

Our Values:

- Al Sanabel firmly believes in Islamic values that are relied upon in all its charitable activities and development projects in serving and caring for the orphans who are the focus of its operations. It is particularly concerned with the following values:
1. Care for the orphans and putting a smile on their faces are our ultimate goals.
 2. Providing total care is the best means of caring for and supporting orphans.
 3. Orphans care cannot achieve its required results except through solidarity among all members of the community and cooperation amongst them.
 4. Orphans represent an important group in the community, hence they must be provided with care to ensure their effective participation in the community's human development.

1- Orphans Care projects:

1- Financial Care:

Monthly Sponsorship, Plight Relief, Financial Assistance.

2- Educational Care:

Kindergartens Sponsorship, Private Schools Sponsorship, University Student Sponsorship, School Uniform and Bag, Remedial Courses, Training Courses, Honoring Outstanding Students and Graduates,

3- Residential Care:

Rent Sponsorship, Construction and Restoration, Furnishing and Equipping.

4- Health Care:

Medical Treatment, Medicine and Medical Devices, Caring for People with Special Needs, Psychological Counseling.

5- Social Care:

Entertainment Activities, Workshops and Activities, Wedding Gift.

1- مشاريع رعاية الأيتام:

1- الرعاية المادية:

الكفالة الشهرية، تفريغ كربة، المساعدات النقدية.

2- الرعاية التعليمية:

كفالة رياض الأطفال، كفالة المدارس الخاصة، كفالة الطالب الجامعي، الحقيبة والزي المدرسي، الدروس العلاجية، الدورات التدريبية، تكريم المتفوقين والخريجين.

3- الرعاية السكنية:

كفالة إيجار مسكن، البناء والترميم، التأثيث والتجهيز.

4- الرعاية الصحية:

العلاج الطبي، الأدوية والأجهزة الطبية، رعاية ذوي الإحتياجات الخاصة، الإرشاد النفسي.

5- الرعاية الاجتماعية:

الأنشطة الترفيهية، الورش والمحاضرات، هدية الزواج.

2- Charity & Seasonal Projects:

1- Feeding Care:

Ramadan Food Basket, Zakat al-Fitr, Sacrificial (Qurbani), Monthly Feeding.

2- Clothing Care:

Eid Clothing, Winter Clothing.

2- المشاريع الخيرية والموسمية:

1- رعاية الإطعام:

السلة الغذائية الرمضانية، زكاة الفطر، الأضاحي، الإطعام الشهري.

2- رعاية الكساء:

كسوة العيد، كسوة الشتاء.

3- Endowment & Investment Projects:

1- Shaikh Zayed Charity Building - Sanad

2- Al Sanabel Charity Building 2 - East Riffa

3- Al Sanabel Charity Building 3 - Hidd

3- المشاريع الوقفية الإستثمارية:

1- مبرة الشيخ زايد الخيرية - سند

2- مبرة السنابل الخيرية 2 - الرفاع الشرقي

3- مبرة السنابل الخيرية 3 - الحد

1- Orphans Care projects

- Al Sanabel is keen on building the integrated personality of orphans from all groups and different ages. Thus, the Orphan Care Projects are implemented by providing five types of care that cover the needs of the orphan and his/her family, and these five types are as follows:

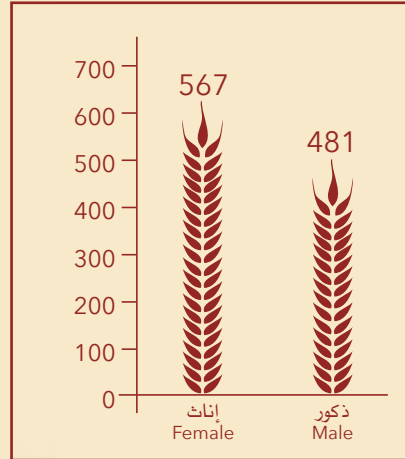
1-1 Financial Care.

1-2 Educational Care.

1-3 Residential Care.

1-4 Health Care.

1-5 Social Care.



عدد الأيتام المكفولين حسب الجنس
Number of Orphans by sex

1- مشاريع رعاية الأيتام

- حرصاً من السنابل على بناء الشخصية المتكاملة للأيتام بجميع فئاتهم ومختلف أعمارهم، يتم تنفيذ مشاريع رعاية الأيتام عبر تقديم خمسة أنواع من الرعاية التي تغطي إحتياجات اليتيم وأسرته وهي كالتالي:

١-١ الرعاية المادية.

٢-١ الرعاية التعليمية.

٣-١ الرعاية السكنية.

٤-١ الرعاية الصحية.

٥-١ الرعاية الإجتماعية.

عدد الأيتام المكفولين حسب العمر
Number of Orphans in our care by age

العمر Age	العدد Num	العمر Age	العدد Num	العمر Age	العدد Num
1 - 0	1	9	45	17	89
2	4	10	58	18	69
3	9	11	56	19	59
4	22	12	70	20	49
5	26	13	77	21	32
6	33	14	69	22	8
7	29	15	101	23	2
8	55	16	84	24 وأكبر	1

1-1 Financial Care

■ Financial Care: Al Sanabel, through this care, is seeking to contribute to the provision of decent living to orphans and their families, and that is through fulfilling their basic financial needs by implementing the following projects:

1. Monthly Sponsorship.
2. Plight Relief.
3. Financial Assistance.



١-١ الرعاية المادية

■ تسعى السنابل من خلال هذه الرعاية بالمساهمة في توفير الحياة الكريمة لليتيم وأسرته، وذلك عبر سد حاجاتهم المالية، ويتم ذلك بتنفيذ المشاريع التالية:

١. الكفالة الشهرية.
٢. تفريغ كربة.
٣. المساعدات النقدية.

اجمالي المساعدات

Total Support

1,044,893

دينار BD

١. الكفالة الشهرية

■ يتم تقديم الكفالة الشهرية النقدية لكل يتيم حسب حاجته والوضع المادي لأسرته، ويتم صرف مبلغ الكفالة في الحساب البنكي للوصي على اليتيم وذلك للمساعدة في توفير احتياجات اليتيم الشهرية.

وبإمكان المتبرعين الكرام المساهمة في هذا المشروع عبر كفالتهم ليتيم أو أكثر، حيث يبدأ مقدار الكفالة من ٢٠ ديناراً شهرياً أو بحسب رغبة الكافل وللمدة التي يحددها، ويتم تزويد الكافل بملف عن كل يتيم إضافة لتقرير دوري عن حالته المادية والدراسية.

بلغ عدد الأيتام المستفيدين من هذا المشروع ١١٢٠ يتيماً ویتيمة من مختلف الأعمار والمستويات الدراسية بكلفة إجمالية قدرها ١,٠٢٠,٩٢٦ ديناراً.

1. Monthly Sponsorship

■ The amount is allocated to each orphan in accordance to his/her needs and the financial status of his/her family. It is deposited in the bank account of the custodian of the orphan to assist in providing the orphan's monthly needs.

Donors can contribute to this project through their sponsorship of one orphan or more, as the sponsorship amounts start from BD20 monthly, or as per the sponsor's desired amount and period. The sponsor is provided with a file on each orphan under his/her sponsorship, as well as a periodic report specifying the educational and financial status.

This project is benefiting 1120 orphans of various ages and educational levels, and its total cost is BD 1,020,926.



قيمة السهم

Share Value

20

دينار شهرياً
BD Monthly

٢. تفريج كربة

■ نظراً لما تعانيه بعض أسر الأيتام المكفولة بالجمعية من مشاكل مالية بإختلاف أنواعها، تؤثر على المستوى المادي والنفسي لجميع أفراد الأسرة، منها إلتزامات مالية متراكمة على المتوفي (الأب) لم تسقط بعد وفاته، أو إستجدت بعد وفاة الأب مثل: ديون البنوك والمؤسسات المالية والتجارية، تراكمات الإيجار، تراكمات فواتير الكهرباء وغيرها، وضعت السنابل نصب عينها إيجاد الحلول المناسبة لهذه المشاكل المالية أو السعي لتخفيفها قدر المستطاع، وبما يتناسب مع نظام الجمعية وإختصاصها، ومن هذا المنطلق تم تدشين مشروع تفريج كربة في العام ٢٠١٨ لسداد ديون هذه الأسر ممن تنطبق عليهم معايير الإستحقاق.

بلغ عدد الأسر المستفيدة من هذا المشروع ١٣ أسرة بمبلغ إجمالي قدره ١١,٦١٤ ديناراً.



٣. المساعدات النقدية

■ يتم من خلال هذا المشروع مساعدة أسرة اليتيم في الحالات الضرورية والطارئة، والتي تستدعي صرف مبلغ مادي لمساعدة الأسرة لتجاوز أزمته وعدم وقوعها في مشاكل مالية أو إجتماعية تؤثر سلباً على اليتيم وأسرته. وبلغ عدد الأسر المستفيدة من هذا المشروع ٢٧ أسرة بمبلغ إجمالي قدره ١٢,٢٤٠ ديناراً.



3. Financial Assistance

■ Assistance provided to the family of the orphan in emergency cases, which require a financial amount to help overcome any financial crisis or emergency need for cash to avoid financial or social issues that negatively impact the orphan and his/her family.

The number of families that benefited from this project is 27 families for a total cost of BD 12,240.

2. Plight Relief

■ Al Sanabel has launched this project in 2018 considering the different financial issues the families of orphans are experiencing and its impact on both financial and psychological states of all family members. This also includes the financial obligations accumulated on the deceased (the father) and were not scrapped after his death, or obligated that emerged after the death of the father, such as debt to banks, financial and commercial institutions, accumulated house rent and electricity bills and more, Al Sanabel launched this project to payoff the debts of families who meet the eligibility criteria. The project comes with the aim of finding appropriate solutions to these financial problems and seeking to alleviate them as much as possible, and in a manner that is consistent with the society's system and its competencies.

The number of families that benefited from this project is 13 families for a total cost of BD 11,614.

1-2 Educational Care

■ Al Sanabel prioritizes the education of orphans in its projects, hence it provides integrated educational care to orphans from the age of kindergartens to students in school and university stages, in order to assist them in finding the appropriate jobs and to be independent and help their families. That is achievable through the implementation of the following projects:

1. Kindergartens Sponsorship.
2. Private Schools Sponsorship.
3. University Student Sponsorship.
4. School Uniform and Bag.
5. Remedial Courses.
6. Training Courses.
7. Honoring Outstanding Students and Graduates.

٢-١ الرعاية التعليمية

■ انطلاقاً من سعي السنابل لبناء الشخصية المتكاملة للأيتام، ومن خلال الاهتمام بالجانب التعليمي ومنحه الأولوية في مشاريعها، يتم تقديم الرعاية التعليمية الشاملة للأيتام ابتداءً من سن رياض الأطفال مروراً بالمدرسة ولغاية الجامعة سعياً لحصولهم على العمل المناسب الذي يمكنهم من الاعتماد على أنفسهم والاستغناء عن غيرهم وإعانة أسرهم، وذلك عبر تنفيذ المشاريع التالية:

١. كفالة رياض الأطفال.
٢. كفالة المدارس الخاصة.
٣. كفالة الطالب الجامعي.
٤. الحقيبة والزي المدرسي.
٥. الدروس العلاجية.
٦. الدورات التدريبية.
٧. تكريم المتفوقين والخريجين.



اجمالي المساعدات

Total Support

308,500

دينار BD

1. Kindergartens Sponsorship

- Al Sanabel is concerned to enroll the orphan children under its care in kindergartens starting from the age of four. It bears all the necessary expenses and fees, aiming to prepare them for the school stage and guarantee they are granted the appropriate basics of education.

Donors can contribute to the project through sponsoring one orphan or more in kindergartens. Sponsorship amounts start from BD40 monthly (BD480 annually) or as per the sponsor's desired amount and period. The sponsor is provided with a file on each orphan under his/her sponsorship, as well as a periodic report specifying the child's educational status.

This project is benefiting 57 orphans of both sexes, and its total cost is BD 14,153.

قيمة السهم

Share Value

480

دينار سنوياً
BD Annually

قيمة السهم

Share Value

40

دينار شهرياً
BD Monthly

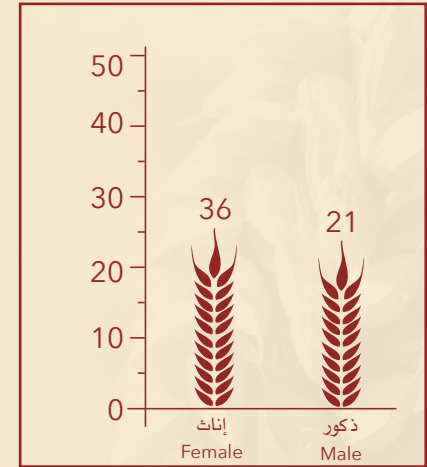


1. كفالة رياض الأطفال

- تقوم السنابل بضم جميع الأيتام المكفولين لديها في رياض الأطفال من سن الرابعة ولغاية إلتحاقهم بالمرحلة الإبتدائية، حيث تتكفل بكافة المصاريف والرسوم الخاصة بهم سعياً منها في تهيئتهم للالتحاق بالمدرسة وضمان حصولهم على الأساسات التعليمية المناسبة لهم.

وبإمكان المتبرعين الكرام المساهمة في هذا المشروع عبر كفالتهم ليتيم أو أكثر من طلبة مرحلة رياض الأطفال، حيث يبدأ مقدار الكفالة من ٤٠ ديناراً شهرياً ما يساوي ٤٨٠ ديناراً سنوياً أو بحسب رغبة الكافل وللمدة التي يحددها، ويتم تزويد الكافل بملف عن كل يتيم إضافة لتقرير دوري عن حالته الدراسية.

بلغ عدد الأيتام المستفيدين من هذا المشروع ٥٧ طالباً/طالبة بكلفة مالية قدرها ١٤,١٥٣ ديناراً.



عدد الأيتام المستفيدين

من مشروع رياض الأطفال والمدارس الخاصة

The number of Orphans benefit from Kindergarten Project and Private school

2. Private Schools Sponsorship

- Considering that some orphan students have been studying in private schools before they were orphaned, and based on the desire of the custodian of the orphan to continue the same education for the orphan to avoid affecting his/her education and psychological state, educational sponsorship is provided to the orphan in cooperation with the family to bear the expenses of his/her education.

Sponsorship amounts start from BD50 monthly (BD600 annually) or as per the sponsor's desired amount and period. The sponsor is provided with a file on each orphan under his/her sponsorship, as well as a periodic report specifying the child's educational status.

This project is benefiting 25 orphans of both sexes, and its total cost is BD 63,726.

قيمة السهم
Share Value
600
دينار سنوياً
BD Annually



٢. كفالة المدارس الخاصة

- نظراً لإلتحاق بعض الطلبة الأيتام في المدارس الخاصة قبل مرحلة اليتيم وكفالتهم بالجمعية، وبناءً على رغبة الوصي على اليتيم بإستمرار اليتيم في نفس المستوى التعليمي لكي لا يتأثر مستواه العلمي والنفسي، يتم تقديم الكفالة التعليمية لهؤلاء الطلبة الأيتام بالتعاون مع أسرهم في تحمل تكاليف الدراسة.

حيث يبدأ مقدار الكفالة من ٥٠ ديناراً شهرياً ما يساوي ٦٠٠ ديناراً سنوياً أو بحسب رغبة الكافل وللمدة التي يحددها، ويتم تزويد الكافل بملف عن كل يتيم إضافة لتقرير دوري عن حالته الدراسية.

بلغ عدد الأيتام المستفيدين من هذا المشروع ٢٥ طالباً/ طالبة بكلفة مالية قدرها ٦٣,٧٢٦ ديناراً.

قيمة السهم
Share Value
50
دينار شهرياً
BD Monthly

3. University Student Sponsorship

- In order to ensure that all sponsored orphans receive education in a way similar to their peers, who are not orphans, through this project all the students who have not received scholarships at local universities are encouraged to finish their studies in various disciplines according to each orphan's desire and his/her academic level.

They are also instructed and encouraged to study the appropriate specialization, and help them to register and be admitted in the university, in addition to ensuring the payment of university fees and the purchase of books and other academic costs.

Donors can contribute to this project through their sponsorship of one or more university students, as the sponsorship amounts start from 50 BHD per month or, or as per the sponsor's desired amount and period. The sponsor is provided with a file about the student with a periodic report specifying his/her condition and academic status.

This project is benefiting 151 orphans, from both sexes, for a total cost of BD 193,457.

٣. كفالة الطالب الجامعي

- حرصاً من السنابل على حصول جميع الأيتام المكفولين لديها على القدر الكامل من التعليم بما يماثل أقرانهم ممن ينعمون بحنان الأبوة، يتم من خلال هذا المشروع إلحاق جميع الطلبة من الأيتام ممن لم يحصلوا على بعثات أو منح دراسية بالجامعات المحلية وذلك تشجيعاً لهم على استكمال دراستهم الجامعية في مختلف التخصصات حسب ميول كل يتيم ومستواه الدراسي.

كما يتم إرشادهم وتشجيعهم على دراسة التخصصات المناسبة لهم، والسعي معهم في التسجيل والقبول في الجامعات، إضافة للتكفل بدفع الرسوم الجامعية وشراء الكتب والتكاليف الدراسية الأخرى.

وبإمكان المتبرعين الكرام المساهمة في هذا المشروع عبر كفالتهم ليتيم أو أكثر من الطلبة الجامعيين، حيث يبدأ مقدار الكفالة من ٥٠ ديناراً شهرياً ولغاية تحمل إجمالي الرسوم الدراسية للطالب أو بحسب رغبة الكافل وللمدة التي يحددها، ويتم تزويد الكافل بملف عن كل يتيم إضافة لتقرير دوري عن حالته الدراسية.

بلغ عدد الأيتام المستفيدين من المشروع ١٥١ طالباً وطالبة بتكلفة إجمالية قدرها ١٩٣,٤٥٧ ديناراً.

قيمة السهم

Share Value

50

دينار شهرياً
BD Monthly



٤. الحقيبة والزي المدرسي

■ حرصاً من السنابل على توفير الحياة الكريمة لابنائها الطلبة الأيتام وحتى لا يشعر اليتيم بالفرق بينه وبين أقرانه من الطلبة مع بداية العام الدراسي، توفر السنابل حقيبة مدرسية بكامل مستلزماتها من المواد القرطاسية والزي المدرسي (العادي والرياضي) في بداية كل عام دراسي لجميع الطلبة الأيتام المكفولين من قبلها ممن يدرسون في مختلف المراحل الدراسية.

تبلغ قيمة الحقيبة والزي المدرسي للطلاب ٤٥ ديناراً، يتم صرفها للوصي على اليتيم مع بداية العام الدراسي.

بلغ عدد الأيتام المستفيدين من مشروع الحقيبة والزي المدرسي ٥٨٢ طالباً وطالبة للعام الدراسي ٢٠٢٣ - ٢٠٢٤ وبكلفة إجمالية قدرها ٢٦,١٩٠ ديناراً.

4. School Uniform and Bag

■ In order to ensure that Al Sanabel provides a decent life for each orphan and to not let them feel the difference between them and their peers at the beginning of the academic year, AlSanabel offers a full school bag of stationery and school uniforms (regular and sport uniform) to all orphaned students from a various academic levels who are sponsored by them.

The bag and the school uniform costs BD45 for, which the custodian shall bear its cost at the beginning of the school year.

This project is benefiting 582 orphans of both sexes for the school year 2023-2024, and its total cost is BD 26,190.

قيمة السهم
Share Value
45 BD دينار
لكل يتيم
Per Orphan



5. Remedial Courses

- Based on the academic status follow-up for the orphaned student, who is sponsored by the Society, and in light of the school reports and certificates required by Al Sanabel to know the status of the orphan, and after studying all aspects related to the orphan, he/she is going to be enrolled in one of the educational institutions that are cooperating with the Society to improve the student's weaknesses. This is done to strengthen the student in various academic subjects.

This project is benefiting a total of 44 students, of both sexes, for a total cost of BD 630.

6. Training Courses

- Through this project, the Society aims to raise the students' level in some specialities such as the English Language and Computer Skills by obtaining accredited training certificates in order to help them to obtain the appropriate work in the future in which they can depend on themselves without depending on others.

This project is benefiting a total of 62 students, of both sexes, for a total cost of BD 5890.



5. الدروس العلاجية

- بناءً على ضرورة المتابعة الدراسية للطلبة الأيتام المكفولين بالجمعية، وعلى ضوء التقارير والشهادات المدرسية التي تطلبها السنابل لمعرفة حالة اليتيم الدراسية، وبعد دراسة كافة الجوانب الخاصة باليتيم يتم إلحاقه بأحد المعاهد العلمية المتخصصة والمتعاونة مع الجمعية لعلاج نواحي الضعف لدى الطالب، سعياً في تقويتها في مختلف المواد الدراسية.

بلغ عدد الأيتام المستفيدين من هذا المشروع ٤٤ طالب وطالبة بتكلفة قدره ٦٣٠ ديناراً .

6. الدورات التدريبية

- تسعى السنابل من خلال هذا المشروع إلى رفع مستويات الطلبة في بعض التخصصات كاللغة الإنجليزية أو مهارات الحاسب الآلي، عبر حصولهم على الشهادات التدريبية المعتمدة التي تساعدهم في الحصول على العمل المناسب ليتمكنوا فيه من الاعتماد على أنفسهم والاستغناء عن غيرهم.

بلغ عدد الأيتام المستفيدين من هذا المشروع ٦٢ طالب وطالبة بتكلفة قدرها ٥٨٩٠ ديناراً .

٧. تكريم المتفوقين والخريجين

■ تقديراً من السنابل للطلبة الأيتام المتفوقين والخريجين بجميع مراحلهم الدراسية، وتشجيعاً لهم على التفوق والنجاح يتم تنظيم حفلاً سنوياً لتكريمهم وتقديم الهدايا التشجيعية لهم ولذويهم.

وبلغ عدد الطلبة المكرمين هذا العام ٥٥ يتيماً و٥٥ يتيماً بتكلفة إجمالية وقدرها ٤,٤٤٤ ديناراً .

7. Honoring Outstanding Students and Graduates

■ In recognition of orphans who are outstanding students and graduates from all levels of education, and to encourage them to further excel and succeed, Al Sanabel organizes an annual party to honor them and provide encouragement gifts to them and their families.

The number of students that were honored was 55 orphans, of both sexes, for a total cost of BD 4,454.



1-3 Residential Care

■ In regard to the necessity of providing adequate and appropriate housing for the orphan and his/her family that reflects the stability of the psychological and social state of all family members, Al Sanabel seeks to prepare orphan homes to suit their needs and living conditions by implementing the following residential care projects:

1. Rent Sponsorship.
2. Construction and Restoration.
3. Furnishing and Equipping.



٣-١ الرعاية السكنية

نظراً لأهمية توفير السكن المناسب والملائم لليتيم وأسرته، بما ينعكس على إستقرار الحالة النفسية والإجتماعية لجميع أفراد الأسرة، تسعى السنابل عبر مشاريع الرعاية السكنية لتهيئة منازل الأيتام لتناسب مع إحتياجاتهم ووضعهم المعيشي عبر تنفيذ المشاريع التالية:

١. كفالة إيجار مسكن.
٢. البناء والترميم.
٣. التأثيث والتجهيز.

اجمالي المساعدات

Total Support

27,766

BD دينار

1. Rent Sponsorship

- With the implementation of this project, Al Sanabel aims to ensure the stability of the living conditions of the orphan and his/her family by covering the entire monthly rent or part of it in accordance with the financial situation of the family.

In addition, Al Sanabel will conduct periodic field visits to orphan homes, and provide guidance to the family in housing replacement in the event that the home is not suitable for the family's situation in terms of size or level of cleanliness. Also, Al Sanabel will cover the cost of housing replacement and provide assistance in furnishing and equipping.

Our donors can contribute to this project by fully or partially paying the rent of a family home in accordance with the wishes of the sponsor and the period specified by the sponsor. Moreover, the sponsor is provided with an information file on the family and its financial and social status.

The number of families that benefited from this project is 12 families for a total cost of BD 3,135.



1. كفالة إيجار مسكن

- تساهم السنابل عبر تنفيذ هذا المشروع لضمان إستقرار الوضع المعيشي لليتيم وأسرته عبر تكفلها بمبلغ الإيجار الشهري بالكامل أو جزءاً منه حسب الوضع المادي للأسرة.

كما تقوم السنابل من خلال زياراتها الميدانية الدورية لمنازل الأيتام بتوجيه الأسرة وإرشادها لإستبدال السكن في حال عدم ملائمته لوضع الأسرة من ناحية الحجم أو مستوى النظافة، حيث تتكفل السنابل بتكلفة إستبدال السكن مع المساعدة في التأسيس والتجهيز.

وبإمكان المتبرعين الكرام المساهمة في هذا المشروع عبر مساهمتهم بدفع إيجار منزل أسرة بالكامل أو جزءاً منه أو بحسب رغبة الكافل وللمدة التي يحددها، ويتم تزويد الكافل بملف عن الأسرة ووضعها المادي والإجتماعي.

ويبلغ عدد الأسر المستفيدة من هذا المشروع ١٢ أسرة بمبلغ إجمالي قدره ٣,١٣٥ ديناراً.

2. Construction and Restoration

- In an effort to provide adequate and hygienically appropriate housing for orphans, Al Sanabel takes special care of this project and seeks to achieve this project through field visits to orphan homes. Moreover, when the project committee submits a report after studying the basic needs of the orphan's family, then all necessary addition or restoration of the accommodation is provided. Also, Al Sanabel can provide further addition with accordance to the conditions of the Society.

The number of families that benefited from this project is 11 families for a total cost of BD 7220

٢. البناء والترميم

- سعياً في توفير السكن المناسب والملائم صحياً للأيتام، تولي السنابل هذا المشروع إهتماماً خاصاً ، وتسعى إلى تحقيق ذلك من خلال الزيارات الميدانية لمنازل الأيتام، وعلى ضوء التقرير المقدم من قبل اللجنة المختصة بالمشروع وبعد دراسة الإحتياجات الأساسية لأسرة اليتيم يتم توفير وتنفيذ كافة مايلزم المسكن من بناء أو ترميم أو إضافة في البناء وفقاً لشروط الجمعية.

ويبلغ عدد الأسر المستفيدة من هذا المشروع ١١ أسرة بمبلغ إجمالي قدره ٧٢٢٠ ديناراً.



قبل
Before



بعد
After



بعد
After



قبل
Before

3. Furnishing and Equipping

- Al Sanabel does the furnishing and equipping of the homes of orphans in order to provide them with all aspects of care. Furthermore, regarding the families of the orphans, Al Sanabel caters to the family's needs of basic furniture and home appliances, such as air conditioners, refrigerators, ovens, and others. **The number of families that benefited from this project is 82 families for a total cost of BD 17,411.**

٣. الت       والتجهيز

- تقوم السنابل بت       وتجهيز منازل أسر ال  تام حرصا منها على توفير كافة أوجه الرعاية لهم، حيث يتم توفير احتياجات أسرة اليتيم من قطع الأثاث الأساسية، إضافة للأجهزة الكهربائية المنزلية مثل مكيفات الهواء وثلاجات الطعام والأفران وغيرها. **وبلغ عدد الأسر المستفيدة من هذا المشروع ٨٢ أسرة بمبلغ إجمالي قدره ١٧,٤١١ ديناراً.**



1-4 Health Care

- In the interest of Al Sanabel in raising orphans in a healthy way, and through following a preventive health program, Al Sanabel implements health care projects that benefit the orphan and his/her family members as follows:
 1. Medical Treatment.
 2. Medicine and Medical Devices:
 3. Caring for People with Special Needs.
 4. Psychological Counseling.

٤-١ الرعاية الصحية

- حرصاً من السنابل في تنشئة الأيتام نشأة صحية سليمة، وذلك عبر اتباع برنامج الصحة الوقائية، تنفذ السنابل مشاريع الرعاية الصحية والتي يستفيد منها اليتيم وأفراد أسرته وهي كالتالي:
 ١. العلاج الطبي.
 ٢. الأدوية والأجهزة الطبية.
 ٣. رعاية ذوي الإحتياجات الخاصة.
 ٤. الإرشاد النفسي.



اجمالي المساعدات

Total Support

75,232

دينار BD

١. العلاج الطبي

1. Medical Treatment

- By providing medical treatment services, Al Sanabel seeks to help orphaned patients whose treatment is not available in government hospitals or cannot afford the expenses of treatment in private medicine. Moreover, they are also directed in obtaining appropriate treatment with Al Sanabel partners from clinics and private hospitals that cooperate with Al Sanabel to provide free or reduced services.

- تسعى السنابل عبر توفير خدمة العلاج الطبي لإعانة الأيتام المرضى الذين لا يتوافر علاجهم في المستشفيات الحكومية أو لا يستطيعون تحمل نفقات العلاج في الطب الخاص، حيث يتم توجيههم للحصول على العلاج المناسب لدى شركاء السنابل من العيادات والمستشفيات الخاصة المتعاونة مع الجمعية لتقديم خدماتها المجانية أو المخفضة.

2. Medicine and Medical Devices

- Al Sanabel offers its support to provide medicine and medical devices for all of its members who are orphans and suffer from diseases and health problems. For instance, we provide medicine for chronic diseases, medical glasses, ventilators, and others.



٢. الأدوية والأجهزة الطبية

- تقدم السنابل دعمها لتوفير الأدوية والأجهزة الطبية لمنتسبيها من الأيتام الذين يعانون من الأمراض والمشاكل الصحية مثل أدوية الأمراض المزمنة والنظارات الطبية وأجهزة التنفس وغيرها.

3. Caring for People with Special Needs

- Orphans with special needs or suffer from some mental and cognitive disorders such as speech difficulties, developmental delays or other diseases are encouraged to receive constant care and attention by Al Sanabel. This is because Al Sanabel studies their health condition and follows up with them to provide all their health needs, treatment or rehabilitation via the concerned department at Al Sanabel. As an effort to treat and rehabilitate them in the early stages, Al Sanabel also bear the cost of enrolling them to special treatment and education centers.

٣. رعاية ذوي الإحتياجات الخاصة

- يحضى الأيتام من ذوي الإحتياجات الخاصة أو ممن يعانون من بعض الأمراض العقلية والذهنية مثل صعوبات التكلم أو تأخر النمو أو غيرها من الأمراض لعناية ورعاية مستمرة من قبل السنابل، حيث يتم دراسة حالتهم الصحية ومتابعتهم لتوفير جميع إحتياجاتهم من مستلزمات صحية أو علاج أو تأهيل من قبل القسم المختص بالجمعية. كما تتحمل السنابل تكلفة إحقاقهم بمراكز العلاج والتربية الخاصة سعياً منها في علاجهم وتأهيلهم في مراحل مبكرة.

4. Psychological Counseling

- Due to the psychological or social problems associated with the orphan and his/her family members due to the death of the father, Al Sanabel provides psychological counseling services through the presence of a psychological specialist in the association that communicates with all sponsored families and works to study their social problems, if any, to provide solutions to them.



٤. الإرشاد النفسي

- نظراً لما يصاحب اليتيم وأفراد أسرته من مشاكل نفسية أو إجتماعية بسبب وفاة الأب، تقدم السنابل خدمة الإرشاد النفسي وذلك عبر تواجد أخصائية نفسية بالجمعية تقوم بالتواصل مع جميع الأسر المكفولة والعمل على دراسة مشاكلهم الإجتماعية إن وجدت لتقديم الحلول لها. كما تقوم السنابل بتوجيه الأيتام والأرامل الذين تستدعي حالتهم تقديم العلاج الطبي لأحد المراكز الطبية المتخصصة في العلاج النفسي.

1-5 Social Care

■ Social Care: As part of its strives to build the integrated personality of orphan kids and to follow the latest updates in the field of social and educational care that concern the child, family and the society, Al Sanabel organizes and participates in several educational, cultural and entertainment events and activities, which benefits the orphans under the care of the Society and their family members. This is achieved by offering the following services:

1. Entertainment Activities.
2. Workshops and Activities.
3. Wedding Gift.



0-1 الرعاية الاجتماعية

■ سعياً منها في بناء الشخصية المتكاملة للأيتام ومتابعة آخر المستجدات في مجال الرعاية الاجتماعية والتربوية التي تعنى بالطفل والأسرة والمجتمع، تقوم السنابل بالتنظيم والمشاركة في العديد من الفعاليات والأنشطة التربوية والثقافية والترفيهية والتي يستفيد منها جميع منتسبي الجمعية من الأيتام وأفراد أسرهم، ويتم ذلك عبر تقديم الخدمات التالية:

١. الأنشطة الترفيهية.
٢. الورش والمحاضرات.
٣. هدية الزواج.

اجمالي التبرعات

Total Support

33,396

دينار BD

1. Entertainment Activities

- Al Sanabel works to take advantage of orphans' spare time in benefiting them, discovering their talents and developing it. This comes as the Society organizes several entertainment cultural and sports activities throughout the year, in cooperation with private and public institutions, individuals and voluntary teams. Al Sanabel also annually organizes an annual summer activity during the school summer holiday. In these activities, the orphans are integrated in special activities that suit each orphan's need and desire. Some orphans also receive lessons in subjects they are weak in. Additionally, the Society organizes visits to many events that take place in the Kingdom, such as the book fair, the Formula 1 race, the flying show, the Mara'ee Animal Exhibition, and other activities.



1. الأنشطة الترفيهية

- تعمل السنابل على استغلال أوقات الأيتام بما يعود عليهم بالنفع والفائدة، واكتشاف مواهبهم والعمل على تنميتها، ويتم ذلك عبر تنظيم العديد من الأنشطة والبرامج الترفيهية والثقافية والرياضية طوال العام، وبالتعاون مع العديد من الجهات الخاصة والعامة والأفراد والفرق التطوعية.

كما تنظم السنابل نشاطاً صيفياً خلال الإجازة الصيفية من كل عام، حيث يتم إلحاق الأيتام في نشاط خاص حسب رغبة وحاجة كل يتيم، كما يتلقى بعض الأيتام دروساً علاجية في المواد التي يعانون من الضعف فيها. إضافة لتنظيم الزيارات والمشاركات للعديد من الفعاليات التي تقام بالمملكة مثل معرض الكتاب، سباق الفورمولا ١، معرض الطيران، معرض مراعي، وغيرها من الفعاليات.

2. Workshops and Activities

- Al Sanabel seeks to spread culture, knowledge and awareness among the family members of the orphan, through organizing several lectures, courses and workshops for all members of the family. These courses and programs are presented in cooperation with the concerned bodies.

٢. الورش والمحاضرات

- تسعى السنابل لنشر الوعي والعلم والثقافة بين جميع أفراد أسرة اليتيم، ويتم ذلك عبر تنظيم وإقامة العديد من المحاضرات والدورات والورش التدريبية لجميع أفراد الأسرة من الأيتام وذويهم، ويتم ذلك بالتعاون مع العديد من الجهات المتخصصة لتقديم هذه الدورات والبرامج..

3. Wedding Gift

- Al Sanabel presents a gift to every female orphan who is under the care of the Society on the day of her wedding, as a cash amount is granted along with a gift to bring joy and happiness to her heart and her family.



٣. هدية الزواج

- تقدم السنابل هدية لكل يتيمة مكفولة بالجمعية يتم عقد قرانها، حيث يتم صرف مبلغ نقدي مع تقديم هدية عينية لها فرحاً بها ولإدخال الفرح والسرور على قلبها وعلى أسرتها.

2- Charity and Seasonal Projects

- Activating the principle of communicating with the families of orphans throughout the year, and as part of the efforts dedicated to fulfill their needs in all social, religious and seasonal occasions, a number of projects is implemented by providing two types of care that cover the needs of orphans and their families as follows:

2-1 Feeding Care:

1. Ramadan Food Basket.
2. Zakat al-Fitr.
3. Sacrificial (Qurbani).
4. Monthly Feeding.

2-2 Clothing Care:

1. Eid Clothing.
2. Winter Clothing.



٢- المشاريع الخيرية والموسمية

- تفعيلاً لمبدأ التواصل مع أسر الأيتام على مدار العام، وسعيًا لسد حاجاتهم في جميع المناسبات الاجتماعية والدينية والموسمية، يتم تنفيذ عدداً من المشاريع عبر تقديم نوعين من الرعاية التي تغطي احتياجات اليتيم وأسرته وهي كالتالي:

١-٢ رعاية الإطعام:

١. السلة الغذائية الرمضانية.
٢. زكاة الفطر.
٣. الأضاحي.
٤. الإطعام الشهري

٢-٢ رعاية الكساء:

١. كسوة العيد.
٢. كسوة الشتاء.

اجمالي التبرعات

Total Support

123,869

دينار BD

١-٢ رعاية الإطعام

- تسعى السنابل من خلال هذه الرعاية بالمساهمة في توفير الحياة الكريمة لليتيم وأسرته، وذلك بسد حاجاتهم الغذائية الأساسية طوال العام، عبر تنفيذ المشاريع التالية:

2-1 Feeding Care

- Al Sanabel is striving through the provision of this care to contribute to providing decent living to orphans and their families, by fulfilling their basic foodstuff needs throughout the year through implementing the following projects:

1. Ramadan Food Basket

- Al Sanabel annually implements the Ramadan Food Basket project, as per the sayings of Prophet Mohammed (PBUH): "Whoever gives food for a fasting person to break his fast, he will have a reward like theirs, without that detracting from their reward in the slightest." In this project, the complete supply for the Holy Month of Ramadan is provided, consisting of various basic foodstuffs, in addition to disbursing amounts to each family, in order to meet their needs in the month of Ramadan.

The total number of families who benefited from this Project is 552 families at a total cost of BD 37,046.

قيمة السلة Basket Value

50 دينار BD

لكل أسرة Per Family



١. السلة الغذائية الرمضانية

- تنفذ السنابل مشروع السلة الغذائية الرمضانية في كل عام انطلاقاً من قول الرسول صلى الله عليه وسلم «من فطر صائماً كان له مثل أجره، غير أنه لا ينقص من أجر الصائم شيئاً». حيث يتم توفير مؤونة شهر رمضان كاملة من مختلف المواد الغذائية الأساسية، بالإضافة إلى صرف مبالغ نقدية لكل أسرة وذلك لسد حاجتهم في شهر رمضان.

بلغ عدد الأسر المستفيدة من المشروع ٥٥٢ أسرة بمبلغ إجمالي وقدره ٣٧,٠٤٦ ديناراً .

٢. زكاة الفطر

■ تقوم السنابل بتنفيذ مشروع زكاة الفطر تطبيقاً لقول الرسول صلى الله عليه وسلم (أغنوهم عن السؤال في هذا اليوم)، حيث يتم استلام زكاة الفطر من المزكين الكرام وتوزيعها على مستحقيها من الأيتام وأسرههم في موعدها الشرعي قبل العيد.

بلغ إجمالي مبلغ التبرعات ٢,٣٠٠ ديناراً.

2. Zakat al-Fitr

■ Al Sanabel implements Zakat al-Fitr projects, in application of the sayings of Prophet Mohammed (PBUH): "Spare them from asking on this day". Within this project, Zakat al-Fitr is received from donors and it is distributed among the eligible orphans and their families in time, as per the Islamic sharia and before Eid.

The total amount of donations reached 2,300 BD

قيمة السهم Share Value

1.5 BD دينار

للفرد Per Person



٤. الإطعام الشهري

- يتم صرف مؤنة غذائية شهرية لعدد من الأسر المكفولة بالجمعية والتي تعاني من ضعف الحالة المادية، حيث يتم تقديم سلة من المواد الغذائية الأساسية حسب حاجة الأسرة وعدد أفرادها.
بلغ إجمالي مبلغ التبرعات ٢٢,٣٢٠ ديناراً .

4. Monthly Feeding

- A monthly food ration is granted to a number of the families that are experiencing tough financial circumstances and are under the sponsorships of the Society. In this project, a basket of basic foodstuff is handed to families, as per their needs and number of members.

The total amount of donations reached 22,320 BD

Share Value قيمة السهم

30 BD دينار

لكل أسرة Per Family



٣. الأضاحي

- يتم تنفيذ مشروع الأضاحي اتباعاً لسنة الرسول الكريم صلى الله عليه وسلم والترغيب فيها بذبح الأضاحي في عيد الأضحى المبارك من كل عام، حيث تتولى لجنة من منتسبي السنابل الإشراف على ذبح الأضاحي نيابة عن المضحين الكرام، وتوزيعها على أسر الأيتام في موعدها الشرعي.

بلغ عدد الأسر المستفيدة من هذا المشروع ٤٩٥ أسرة وبتكلفة إجمالية بلغت ٣٢,٦٧٠ ديناراً .



3. Sacrificial (Qurbani)

- This project is annually implemented following the Sunnah of Prophet Mohammed (PBUH); the ritual of animal sacrifice of a livestock animal during Eid al-Adha. A committee formed of Al Sanabel members is tasked to supervise the sacrificial on behalf of the sacrificers and to distribute it among orphans' families as per the timeframe specified by the Islamic sharia.

The number of families who benefited from this project is 495 families, at a total cost of BD 32,670.

٢-٢ رعاية الكساء

2-2 Clothing Care:

- Al Sanabel seeks through this Care to provide decent living to orphans so they do not feel outcasted and different from their peers through providing them with their clothing needs for the entire year, by implementing the following projects:

- تسعى السنابل من خلال هذه الرعاية لتوفير الحياة الكريمة لليتيم وحتى لا يشعر بالفرق بينه وبين أقرانه من الأطفال، وذلك بتوفير حاجته من الملابس طوال العام، عبر تنفيذ المشاريع التالية:

Share Value قيمة السهم

25 BD دينار

Per Orphan لكل يتيم

1. Eid Clothing

- A cash amount of BD25 is disbursed to each orphan under the sponsorship of the Society before Eid al-Fitr and Eid al-Adha every year, reflecting Al Sanabel's concern to make orphans happy on the days of Eid.

The number of orphans who benefited from this project totals up to 722 orphans at a total cost of BD 46,143.

١. الكسوة والعيدية

- يتم صرف مبلغ نقدي وقدره ٢٥ ديناراً لكل يتيم من المكفولين بالجمعية قبل عيدي الفطر والأضحى المباركين من كل عام وذلك حرصاً من السنابل على رسم الابتسامة في وجوه الأيتام في يوم العيد المبارك.
- بلغ عدد الأيتام المستفيدين من المشروع ٧٢٢ يتيماً بمبلغ إجمالي وقدره ٢٩٥٣٣ ديناراً .



2. Winter Clothing

- Simultaneously with the beginning of winter season of every year, a cash amount of BD20 for every orphan under the sponsorship of the Society, as part of Al Sanabel's contribution to purchase winter clothing of orphans.

Share Value **قيمة السهم**

20 BD دينار

لكل يتيم **Per Orphan**

٢. كسوة الشتاء

- مع دخول فصل الشتاء وبرودة الطقس من كل عام يتم صرف مبلغ نقدي وقدره ٢٠ ديناراً لكل يتيم مكفول بالجمعية مساهمة من السنابل لشراء ملابس الشتاء لإبنائنا الأيتام.



3- Endowment & Investment Projects

- Al-Sanabel gives the financial said a great interest in order to ensure the continuity of providing the services d to the Target categories, to ensure funding to the charity projects, and to get rid from fluctuation of donation problem.

So Al-Sanabel had introduced a number of «Endowment projects» and « Ongoing Charity Projects» under the name of « Al-Sanabel Endowment Projects» such as: Al-ber Al-Akbar Project, and Sanabel Al-Khair Project. 3 Endowment Projects had been completed and placed in number of the kingdom cities.

1. Shaikh Zayed Charity Building - Sanad.
2. Al Sanabel Charity Building 2 - Riffa.
3. Al Sanabel Charity Building 3 - Hidd.



٣- المشاريع الوقفية الإستثمارية

- تولي السنابل الجانب التمويلي إهتماماً كبيراً وذلك لضمان استمرارية تقديم خدماتها للفئات المستهدفة ولضمان تمويل مشاريعها الخيرية وتفادياً لإشكالية تذبذب التبرعات وعدم إستمراريتها.

لذا فقد طرحت السنابل عدداً من المشاريع الوقفية ومشاريع الصدقة الجارية تحت مسمى مشاريع السنابل الوقفية ومنها: مشروع البر الأكبر ومشروع سنابل الخير. حيث بلغ عدد المشاريع الوقفية الإستثمارية التي تم الإنتهاء منها ٣ مشاريع موزعة على عدد من مناطق المملكة، وهي كالتالي:

١. مبرة الشيخ زايد الخيرية - سند.
٢. مبرة السنابل الخيرية ٢ - الرفاع الشرقي.
٣. مبرة السنابل الخيرية ٣ - الحد.



١-٣ مبنة الشيخ زايد الخيرية - سند

- افتتحت بمنطقة سند عام ٢٠٠٥ على نفقة مؤسسة زايد بن سلطان للأعمال الخيرية والإنسانية، وبمساحة تبلغ ١٤٣٩م٢. وتتكون من ٣ طوابق بواقع ١٨ شقة سكنية.

3-1 Shaikh Zayed Charity Building - Sanad

- The opening of Shaikh Zayed Charity Building in Sanad in the year 2005 was on the expense of "Zayed Bin Sultan Foundation For Charity and Humanity", for a total area of 1,439 square meters, consisting of 3 floors of 18 apartments in total.



٢-٣ مبنة السنابل الخيرية ٢ - الرفاع الشرقي

- افتتحت بمنطقة الرفاع عام ٢٠٠٦ بمساهمة مشتركة لمجموعة من المتبرعين، وبمساحة تبلغ ٥٨٩ م٢. وتتكون من ٣ طوابق بواقع ٩ شقق سكنية.

3-2 Al Sanabel Charity Building 2 - Riffa

- Al Sanabel Charity Organization Building was opened in Riffa in 2006 as a contribution of a group of donors, with an area of 589 square meters, consisting of 3 floors of 9 apartments in total.



٣-٣ مبرة السنابل الخيرية ٣ - الحد

■ افتتحت بمنطقة الحد عام ٢٠١٥ بمساهمة مشتركة لمجموعة من المتبرعين الكرام، وبمساحة تبلغ ١٩٠٠م^٢، وتتكون من ٤ طوابق بمجموع ٢٩ شقة سكنية.

3-3 Al Sanabel Charity Building 3 - Hidd

■ Al Sanabel opened an orphanage in Hidd in the year 2015, as a contribution of a group of donors, for an area of 1,900 square meters, consisting of 4 floors with 29 apartments in total.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: إِذَا مَاتَ ابْنُ آدَمَ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثٍ: صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ، أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ، أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ.

رَوَاهُ مُسْلِمٌ

شركاء العطاء

إيماناً بأهمية التعاون والشراكة المجتمعية بين السنابل وجميع فئات المجتمع لتحقيق رؤية الجمعية وتقديم أفضل الخدمات للمستفيدين والمتعاونين، أبرمت السنابل العديد من إتفاقيات التعاون والشراكة المجتمعية مع عدداً من الجهات والمؤسسات ليكونوا عوناً للسنابل وشركاءً معها في العطاء، وهم كالتالي:



مؤسسة علي الشعب وشريفة الخميري للأعمال الخيرية
Ali Al Shaab & Sharifa Al Khamiri Charitable Foundation



الهيئة الخيرية الإسلامية العالمية
International Islamic Charity Organization



هيئة الهلال الأحمر الإماراتي
Emirates Red Crescent



مؤسسة زايد بن سلطان آل نهيان للأعمال الخيرية والإنسانية
The Zayed Charitable Foundation



مركز إنماء للتربية الخاصة
Enmaa for Special Education



مركز مطمنة الطبي
Motmaena Medical Center



الشبكة الإقليمية للمسؤولية الاجتماعية
Rgional CSR Network



شركة تم اكسبرس للتوصيل والتجارة
TAM Express Delivery & Trading Company



مركز الكاميليا للتربية الخاصة
Al Camelya Center for Special Education



مركز الطب الحديث
Modern Medical Center



ميدكاب
Medicap



مركز الفرات الطبي
Al Fourat Dental Center

Partners in Giving

As Al Sanabel believes in the importance of community partnership between the Society and all segments of the community to achieve the Society's vision to provide the best services to beneficiaries and collaborators, Al Sanabel has inked several community cooperation and partnership agreements with different institutions, making them partners in accomplishing the Society's message of giving, and they are as follows:



أجهزة وتطبيقات سداد للدفع الإلكتروني
SADAD electronic payment devices



مؤسسة العاصمة للنقل
Capital Transportations Est.



ميديا ويز
Media Ways



شركة الإخوة للدعاية والإعلان
Brothers Advertising Design



مستشفى سلوان للطب النفسي
SULWAN Psychiatric Hospital



أوال للأسنان
مركز تخصصي
Awal Dental
Specialist Center



تطبيق دوبي
DOOBI Application



تطبيق أوجي موني للدفع الإلكتروني
Og Money Application payment devices



مركز العناية بمتلازمة داون
DOWN SYNDROME CARE CENTER



مركز ثريا للعلاج الطبيعي
THURAYA PHYSIOTHERAPY CENTER



مراكز الطبيب التخصصي
AL-TABEEB Specialist Centre

قنوات التواصل والتبرع

أرقام حسابات الجمعية لمشروع الكفالة Accounts Numbers for Orphans Sponsorship

Bahrain Islamic Bank	ACC.	10 0000 0115 35	بنك البحرين الاسلامي
	IBAN	BH73 BIBB 0010 0000 0115 35	
Al Salam Bank	ACC.	10 6678 1001 01	بنك السلام
	IBAN	BH45 ALSA 0010 6678 1001 01	
National Bank of Bahrain	ACC.	99 1111 01	بنك البحرين الوطني
	IBAN	BH09 NBOB 0000 0099 1111 01	
Bank of Bahrain and Kuwait	ACC.	10 0000 0438 33	بنك البحرين والكويت
	IBAN	BH37 BBKU 0010 0000 0438 33	
Ahli United Bank	ACC.	5717 5170 02	البنك الأهلي المتحد
	IBAN	BH27 AUBB 0000 5717 5170 02	

أرقام حسابات الجمعية لمشروع الصدقة الجارية Accounts Numbers for Sadaka Jaryah

Bahrain Islamic Bank	ACC.	10 0000 0114 01	بنك البحرين الاسلامي
	IBAN	BH05 BIBB 0010 0000 0114 01	
Al Salam Bank	ACC.	10 6678 1001 00	بنك السلام
	IBAN	BH72 ALSA 0010 6678 1001 00	
National Bank of Bahrain	ACC.	99 0901 55	بنك البحرين الوطني
	IBAN	BH41 NBOB 0000 0099 0901 55	
Bank of Bahrain and Kuwait	ACC.	10 0000 0438 26	بنك البحرين والكويت
	IBAN	BH32 BBKU 0010 0000 0438 26	
Ahli United Bank	ACC.	5717 5170 01	البنك الأهلي المتحد
	IBAN	BH54 AUBB 0000 5717 5170 01	

رقم الحساب العام / بنك البحرين الإسلامي

Account Number/ Bahrain Islamic Bank

Account Type	Current	نوع الحساب
Account Number	100000011251	رقم الحساب
IBAN	BH78 BIBB 0010 0000 0112 51	رقم (IBAN)
Bank Swift Code	BIBBBHBM	رمز السويفت
Bahrain Islamic Bank Diplomatic Area Branch Kingdom of Bahrain		بنك البحرين الإسلامي الفرع الرئيسي بالمنطقة الدبلوماسية مملكة البحرين

العنوان: Address:

مبنى: ٤٨٣ طريق: ٢٥١٤ البسيطين ٢٢٥
ص.ب: ٢٣٣٢٢ المحرق مملكة البحرين

Bld: 483 Road: 2514 Busaiteen 225
P.O.Box: 23322 Muharraq Kingdom of Bahrain

www.alsanabel.bh
info@alsanabel.bh

هاتف: ١٧٣٤٤٩٥٥ ٩٧٣+
Tel: +973 17344955

+973 33553535

@Sanabelbh

YouTube

جمعية السنابل لرعاية الأيتام

الخط الساخن Hot Line +973 33553535

Ways of communication and donation

بالإمكان التبرع لجميع مشاريع الجمعية عبر الطرق التالية:

Donation to all Al Sanabel charity projects can be made by one of the following methods:

أجهزة الدفع الآلي – بمقر الجمعية
Credit/Debit card - at Al Sanabel's
headquarters



نقدًا / شيك / مواد عينية بمقر الجمعية
Cash/Cheque/ donations in kind
at Al Sanabel's headquarters



تطبيق أو جي موني
Og Money Application



أجهزة وتطبيقات سداد للدفع الإلكتروني
SADAD electronic
payment devices



لحاملي بطاقات الصراف الآلي فقط

الإستقطاع الشهري المباشر
Direct monthly debit



الإيداع المباشر في الحساب البنكي للجمعية
Direct deposit in Al Sanabel's
bank account



تتوفر الاستثمارات بمقر الجمعية

التواصل معنا عبر الخط الساخن وخدمة الوتساب
Communicate with us by Hotline and
Whatsapp



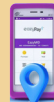
+973 33553535

التحويل المباشر للحساب العام لدى بنك البحرين الإسلامي
(BenefitPay App) Direct Transfer
to the society's account
in Bahrain Islamic Bank



BH78 BIBB 0010 0000 0112 51

خدمة eazyPay
EASYPAY SERVICE



خدمة خيري Charity عبر تطبيق بنفت بي
ALSANABEL ORPHANS
CARE SOCIETY



CONTENTS

المحتويات

Board of Directors	5	أعضاء مجلس الإدارة
Chairman's Message	6	كلمة رئيس مجلس الإدارة
Definition	8 - 7	التعريف بالسنابل
Our Projects	9	مشاريعنا
Orphans Care projects	10	مشاريع رعاية الأيتام
Financial Care	13-11	الرعاية المادية
Educational Care	20 - 14	الرعاية التعليمية
Residential Care	24 - 21	الرعاية السكنية
Health Care	27 - 25	الرعاية الصحية
Social Care	30 - 28	الرعاية الاجتماعية
Charity & Seasonal Projects	31	المشاريع الخيرية والموسمية
Feeding Care	34 - 32	رعاية الاطعام
Clothing Care	36 - 35	رعاية الكساء
Endowment & Investment Projects	37	المشاريع الوقفية الإستثمارية
Partners in Giving	40 - 41	شركاء العطاء
Ways of communication and donation	42 - 43	قنوات التواصل والتبرع





جمعية السنايل لرعاية الأيتام
Al Sanabel Orphans Care Society


www.alsanabel.bh
info@alsanabel.bh


Address of the Society:

Tel: +973 17344955
P.O.Box: 23322 Muharraq Kingdom of Bahrain

عنوان الجمعية:

هاتف: +٩٧٣ ١٧٣٤٤٩٥٥
ص.ب: ٢٣٣٢٢ المحرق مملكة البحرين

 +973 33553535

  @Sanabelbh

  جمعية السنايل لرعاية الأيتام

الخط الساخن - Hot Line
+973 33553535